J.32.00

Form PTO-1595 1-3-92

R

09-05-2000



101448785

09/601010

No. 5 DEPARTMENT OF COMMERCE 10.5. DEPARTMENT

	10177	Attorney Docket No.: 81752.0090						
	To the Assistant Commissioner for Patents: Please record the attached original documents or copy thereof.							
1.	Name of conveying party(ies):	Name and address of receiving party(ies):						
	Hiroyasu KURASHINA	SEIKO EPSON CORPORATION						
	Additional name(s) of conveying party(ies) attached? Yes No	4-1, Nishishinjuku 2-chome Shinjuku-ku, Tokyo 163-0811 Japanese						
3.	Nature of conveyance:	and						
		KING JIM CO., LTD. 10-18, Higashi-Kanda 2-chome						
	Execution Date: June 28, 2000	Chiyoda-ku, Tokyo 101-0031 Japan						
		Additional name(s) & address(es) attached? ☐ Yes ☒ No						
		Additional name(s) & address(es) attached:						
4.	4. Application number(s) or patent number(s):							
	If this document is being filed together with a new application, the execu	tion date of the application is: June 28, 2000						
	A. Patent Application No.(s)	B. Patent No.(s) 09 601010						
	Additional numbers attac							
5.	Name and address of party to whom correspondence concerning document should be mailed:	Total number of applications and patents involved: [1]						
	Louis A. Mok, Esq. HOGAN & HARTSON L.L.P.	7. Total fee (37 CFR 3.41) \$40						
	500 South Grand Avenue, Suite 1900 Los Angeles, CA 90071	⊠ Enclosed ☐ Authorized to be charged to deposit account						
		8. Deposit account number:						
		50-1314						
		(Attach duplicate copy of this page if paying by deposit account)						
_	DO NOT USE	THIS SPACE						
9. Statement and signature 19501010 28/2000 RBTZAW 00000000 (19501010) To the best of my knowledge or dipers whe foregoing is true and correct and any attached copy is a true copy of the original document. FC:581 Date: July 25, 2000								
. 9	OMB No. 0651-0011 (exp. 4/94) Mail documents to be recorded with required cover sheet information to:							
'	Assistant Commi	ssioner for Patents						
	Box Assignments Washington, D.C. 20231							

PATENT REEL: 011031 FRAME: 0793 Seiko Epson Ref. No.: F004710US00

譲渡証 (Translation/日本語訳)

下記に署名した私/私達、

倉科 弘康 は、

ある発明を創出し、これについて合衆国特許出願は

\boxtimes	図 ここに私/私達により署名され,							
	に私/私達により(それぞれ)署名され							
	に出願され、出願番号が交付され、							
	PCT 国際出願としてに出願され,							
7 11 36	1117.2-							

その発明は

画像印刷方法およびその装置

という名称である。そして、ここにその受領を認める対価で: 私/私達は、当該発明/出願について、合衆国とその属領及び全ての外国に於ける全面的かつ独占的な権利;合衆国とその属領及び全ての外国に於いて発行される特許証に関わる全ての権利、所有権、利益;一部継続出願、継続出願、分割出願、差替え出願、再発行出願、特許期間延長等、合衆国とその属領及び全ての外国に於いて既に出願されたか若しくは今後出願される特許に関わる全ての権利;そして、国際条約、同盟、契約、法令、協定(将来制定されるものを含む)に基づく全ての優先権を伴う一切の権利;を、日本国東京都新宿区西新宿2丁日4番1号に任所を有するセイコーエフソン株式会社、及び東京都千代田区東神田2丁日10番18号に住所を有する株式会社キングジム、その後継者、譲受入及び法定代理人に対して、売却、譲渡、移転するものとする。

さらに、私/私達は、セイコーエプソン株式会社及び株式会社 キングジム、(以下譲受人と言う)が単数ないしは複数の当該 発明(以下当該発明という)に関わる特許権を、自己の名によ り、合衆国とその属領及び全ての外国に於いて出願し、特許を 受けること;またこの譲渡証の意図と目的を誠実に実行するこ とを求められた場合、下記に署名した私/私達が、当該譲受人、 その後継者、その被譲渡者、及び法定代理人の費用負担にて、

一部継続出願、継続出願、分割出願、差替え出願、再発行出願、 特許期間延長等を行い、合法的宣誓書、譲渡証、委任状等の書 類を作成し、あらゆる法的または準法的訴訟手続に於いて証言 を行うこと;当該発明とその経緯に関連して、下記に署名した 私/私達が知り得た全ての事実を、当該譲受人、後継者、被譲 渡者、及び法定代理人に連絡すること;そして当該譲受人、後 継者、被譲渡者、及び法定代理人が、当該発明の特許権の適切 な保護、維持、権利行使するために望ましいと考慮すること、 また、当該発明に関わる特許出願に際し、当該譲受人、後継者、 被譲渡者、及び法定代理人に対して法的権限を付与することが 望ましいと考慮することについて、可能な限り行うことを承諾 する。

Assignment

For good and valuable consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, I/WE, the undersigned,

Hiroyasu KURASHINA,

who have created a certain invention for which an application for United States Letters Patent

exed	cuted by ME/US on ev	en date herewith.		
exec	uted by ME/US on _	, (respectively),		
filed	filed on and assigned Serial No,			
filed	filed as International Application No fi			

and entitled:

IMAGE PRINTING METHOD AND APPARATUS

Do hereby sell, assign and transfer to Seiko Epson Corporation, a corporation of Japan, having a place of business at 4-1, Nishishinjuku 2-chome, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan, and KING JIM CO., LTD, a corporation of Japan, having a place of business at 10-18, Higashi-Kanda 2-chome, Chiyoda-ku, TOKYO 101 JAPAN, their respective successors, assigns, and legal representatives, the full and exclusive right to said invention and said application and to any and all inventions described in said application for the United States, its territorial possessions and all foreign countries, and the entire right, title and interest in and to any and all Letters Patent which may be granted therefor in the United States, its territorial possessions and all foreign countries; and in and to any and all continuations in part, continuations, divisions, substitutes, reissues, extensions thereof, and all other applications for Letters Patent relating thereto which have been or shall be filed in the United States, its territorial possessions and/or any foreign countries, and all rights, together with all priority rights, under any of the international conventions, unions, agreements, acts, and treaties, including all future conventions, unions, agreements, acts, and treaties;

Agree that Sciko Epson Corporation and KING JIM CO., LTD hereinafter referred to as Assignees, may apply for and receive Letters Patent for said invention and said inventions, hereinafter referred to as said invention, in their own name, in the United States, its territorial possessions, and all foreign countries; and that, when requested to carry out in good faith the intent and purpose of this assignment, at the expense of said Assignees, their successors, assigns and legal representatives, the undersigned will execute all continuations-in-part, continuations, divisions, substitutes, reissues, extensions thereof, execute all rightful oaths, assignments, powers of attorney and other papers, testify in any legal or quasi legal proceedings; communicate to said Assignees, their successors, assigns or legal representatives all facts known to the undersigned relating to said invention and the history thereof: and generally do everything possible which said Assignees, their respective successors, assigns, or legal representatives shall consider desirable for aiding in securing, maintaining and enforcing proper patent protection for said invention and for vesting title to said invention and all applications for patents on said invention in said Assignees, their successors, assigns, or legal representatives; and

Page 1 of 2

PATENT REEL: 011031 FRAME: 0794

Seiko Epson Ref. No.: F004710US00

そして、私/私達は、この書面により譲渡された権利や財産に 影響する、如何なる譲渡、授権、抵当権、ライセンス等その他 の協定も他の第三者との間で行っていないこと; 下記に署名 した私/私達によって、この書面に記載されている権利が所有 されていることを、当該譲受人、後継者、被譲渡者、及び法定 代理人に対して誓約するものである。

さらに,下記に署名した私/私達はこの譲渡書は英語の部分の 表現によってのみ解釈されることに同意する。

上記を証明するため、私/私達は下記日付で署名する。

Covenant with said Assignees, their respective successors, assigns, or legal representatives that no assignment, grant, mortgage, license or other agreement affecting the rights and property herein conveyed has been made to others by the undersigned, and that full right to convey the same as herein expressed is possessed by the undersigned.

I/WE, the undersigned do further agree that this Assignment is to be construed solely according to the terms of the English language portions thereof.

IN TESTIMONY WHEREOF I/WE have hereunto set MY/OUR signature seal on the date indicated below.

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor	
倉科 弘康		Hiroyasu KURASHINA	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
倉科弘康	2000 \$ 6 A 2 8 A	Hiroyagu Kurashina	Jun 28, 2000
第二共同発明者(いる場合)		Full name of second joint inventor, if any	′
第二共同発明者の署名	日付	Second Inventor's signature	Date
第三共同発明者(いる場合)		Full name of third joint inventor, if any	
第三共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature	Date
第四共同発明者(いる場合)		Full name of fourth joint inventor, if any	
第四共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature	Date
第五共同発明者(いる場合)		Full name of fifth joint inventor, if any	
第五共同発明者の署名	日付	Fifth Inventor's signature	Date
第六共同発明者(いる場合)		Full name of sixth joint inventor, if any	
第六共同発明者の署名	日付	Sixth Inventor's signature	Date
第七共同発明者(いる場合)		Full name of seventh joint inventor, if a	ny
第七共同発明者の署名	日付	Seventh Inventor's signature	Date
第八共同発明者(いる場合)		Full name of eighth joint inventor, if any	
第八共同発明者の署名	日付	Eighth Inventor's signature	Date

Page 2 of 2

PATENT REEL: 011031 FRAME: 0795